



Julius-Maximilians University of Würzburg (Germany)
Slavic Studies Department
TEFL Department
in cooperation with the Ukrainian Universities from Zaporizhzhia, Mariupol, Donetsk

SYMPOSIUM

Bridging the Epistemic Gap between Linguistics, Literature, and Pedagogy: Transnational Perspectives and Intercultural Practices

A Series of Hybrid-format Workshops and Academic Impulse Speeches

funded by the Bavarian Academic Center Central, Eastern, and Southeastern Europe (BAYHOST)

23rd and 24th of October 2023

Under conditions of war in Ukraine, there is an urgent need for sustainable development of current and further academic cooperation between German and Ukrainian Universities. This Symposium is a first step to foster effective collaboration in the fields of **linguistics, literature, and pedagogy**.

The Ukrainian Universities in exile (Vasyl' Stus Donetsk National University (DonNU), Mariupol State University (MSU), and **frontline higher educational institutions** - Zaporizhzhia Polytechnic National University (ZPNU) and Zaporizhzhia National University (ZNU) were chosen as partners for this international academic project launched by JMU and **funded by BAYHOST** in terms of Mobility Grants 2023.

Target audience: researchers and students from Humanities faculties and departments of JMU, ZPNU, ZNU, DonNu, MSU, CERPEK Masaryk University (Czech Republic), Technical University of Ilmenau, and other interested parties.

Languages of the Symposium: English, German

Time Zone: CET (Berlin)

Zoom Link: <https://uni-wuerzburg.zoom-x.de/j/3833887447?pwd=ZFNndmxtMXBod0RWazJGcVhDTGJ2Zz09>

Meeting ID: 383 388 7447

Password: 118848

Contact person: PD Dr. Nataliia Lazebna (TEFL Department, JMU)

nataliia.lazebna@uni-wuerzburg.de

SYMPOSIUM SCHEDULE

Impulse Speeches: 30 min.

Workshops: 45 min.

<u>Date</u>	<u>Time</u>	<u>Type of Activity</u>	<u>Name of the Performer</u>	<u>Topic</u>	
23.10.23	9-00-9-30	Welcome & Impulse speech	Prof. Maria Eisenmann (JMU)	General Overview of TEFL in Germany	
	9.30-10-15	Workshop	Dr. Natalia Marakhovska (MSU) /CERPEK Masaryk University (Czech Republic)	Immersive Art Practices for Inclusive Teaching	
	10-15-10-45	Coffee break			
	10-45-11-15	Impulse speech	Prof. Gesine Drews-Sylla (JMU)	Challenges of Slavic Studies (at JMU)	
	11-15-12-00	Workshop	PD Dr. Nataliia Lazebna (JMU)	Data-driven EFL: Teach, Learn, Explore	
	12-00-13-30	Lunch break			
	13-30-14-00	Impulse Speech	Elena Berezhnaia (ZPNU)	Development of Intercultural Communicative Competence in TEFL	
	14-00-14-45	Workshop	Dr. Ievgeniia Chetvertak (ZPNU/Ilmenau Technical University (Germany)	Discourse of Authorities. Narratives of the Eastern-Western Political Arenas (Ukraine, Germany, Russia, China, USA)	
	14-45-15-15	Impulse Speech	Prof. Olena Tupakhina (ZNU)	History, Trauma and Memory in Contemporary Fiction: Global and Local Contexts	
	15-15-16-15	Informal talks about further plans and projects			
	19-00	Dinner			
24.10.23	9-00-9-30	Impulse Speech	Dr. Elena Dieser (JMU)	Sprachliche Variation im Spannungsgeld von Deviation, Interferenz und Wortspiel (Deutsch, Polnisch, Russisch)	
	9-30-10-00	Impulse Speech	Prof. Tetiana Kozlova (ZNU)	Philological Education Today: Challenges and Opportunities	
	10-00-10-30	Coffee break			
	10-30-11-00	Impulse Speech	Prof. Anatolii Prykhodko (ZPNU) (online participation)	Objektivierung der Idee „Ordnung vs. Unordnung“ in europäischen Linguokulturen (Deutsch, Englisch, Russisch, Ukrainisch)	
	11-00-11-45	Workshop	Dr. Katerina Lut (ZPNU)	Differentiation in TEFL: Make Your Students Feel Accomplished	
	11-45-13-15	Lunch break			
	13-15-13-45	Impulse Speech	Dr. Olena Biletska (DonNU)	Metaphorische Einheiten zur Bezeichnung des Frauenbildes in deutscher und ukrainischer Linguokulturen	
	13-45-14-15	Impulse Speech	Dr. Iryna Harbera (DonNU)	Intercultural Conflict Communication: Linguistic Aspect	
	15-15-16-15	Informal talks about further plans and projects			
	19-00	Dinner			